# په خصوصي ډول د تمويل شوو کډوالو حقونه



کاناډا ته ښه راغلاست! که چېرې تاسو په خصوصي ډول د تمویل شوي کډوال په توګه په کاناډا کې ژوند کوئ (پرته له کویبیک څخه)، نو دا معلوماتي کتابچه ستاسو لپاره ده. که چېرې تاسو په کویبیک کې ژوند کوئ، نو د مهربانۍ له مخې د معلوماتو لپاره له کډوالی، Diversité et شمولیت ادارې سره اړیکه ونیسئ.

په خصوصىي ډول د تمويل معنا داده چې په كاناډا كې د خلكو يوه ډله دلته ستاسو د راوستلو لپاره غوښتنليک سپاري او ستاسو د ځاى پرځاى كېدلو ملاتړ او همدارنګه د تمويل په موده كې د لومړنيو لګښتونو د پوره كولو لپاره ستاسو سره د مالي ملاتړ ژمنه كوي.

دا معلوماتي كتابچه ستاسو حقونه او هغه څه تشريح كوي چې تاسو يې له خپل تمويلوونكو څخه د ترلاسه كولو طمعه كولى شئ. همدارنګه دا كتابچه ستاسو مسئوليتونه هم تشريح كوي او داچې د خپل تمويل په اړه د انديښنو درلودلو يا په هغه صورت كې بايد څه وكړئ چې فكر كوئ هغه ملاتړ چې تاسو يې حقدار ياست، نه ترلاسه كوئ.

## خصوصي تمويلوونكي څوك دي؟

خصوصي تمويلوونکي هغه رضاکاران دي چې کاناډا ته د راوستلو لپاره ستاسو د تمويل په موخه سره يوځای شوي وي او د تمويل په موده کې له تاسو څخه د مالي او غير مالي ملاتړ کولو ژمنه کوي. ممکن تاسو خپل تمويلوونکي وپېژنی، ځکه چې کېدی شي هغوی ستاسو د کورنۍ غړي يا ملګري وي يا ممکن ستاسو تمويلوونکي هغه خلک وي چې غواړي له تاسو سره مرسته وکړي، خو تاسو يې نه پېژنۍ او په راتلونکو مياشتو کې يې په اړه و پو هېرئ.

### ستاسو د تمویل موده څومره ده؟

په ډېری حالتونو کې د تمویل موده یو کال وي. په اثتثنایي حالتونو کې او که چېرې د کاناډا د کډوالی، کډوالو او تابعیت (IRCC) او ستاسو مویلوونکي موافقه وکړي، نو د تمویل موده له یو کال څخه غزېدلی شي. که چېرې تاسو ډاډه نه یاست چې د تمویل موده مو څومره ده، نو په احتمالي ډول یو کال ده. ستاسو تمویلوونکي د تمویل مودې په اړه له تاسو سره معلومات شریکولی شي.

## تاسو له خپل تمویلوونکي څخه څه شی ترلاسه کولی شئ؟

1) د يو كال لپاره يا ترهغه وخته چې تاسو په خپلو پښو درېږۍ، له دوى څخه چې هر يو يې مخكې واقع شي، د لومړنيو لګښتونو د پوره كولو په موخه مالي ملاتړ.

ستاسو په لومړي کال کې يا تر هغه وخته چې تاسو په خپلو پښو درېږئ، له دوی څخه چې هر يو يې مخکې واقع شي، تمويلوونکي ستاسو د مالي ملاتړ مسئوليت په غاړه لري. په ملاتړ کې د نغدو پيسو ملاتړ چې معمولاً په مياشتني ډول وړاندې کېږي او د پيل ملاتړ شامل دي چې د نغدو پيسو او د مرسته شوو يا پيرل شوو توکو مجموعه ده چې له رسېدو لږ وخت وروسته به يې ترلاسه کړئ ترڅو په مرسته يې په کاناډا کې يو نوی ژوند پيل کړئ. د پيل په ملاتړ کې فرنيچر، رخت او د کور نور اړين توکي شامل دي لکه د پاکولو توکي، قابونه او لوښي.

د تمویل په موده کې ستاسو تمویلوونکي په دوامدار ډول ستاسو د مالي ملاتړ مسئولیت لري. هغوی باید د لاندې لګښتونو د ورکړې لپاره له تاسو څخه مالي ملاتړ وکړي یا تاسو ته کافي اندازه نغدې پیسې درکړي:

- أ. لومړنۍ اړتياوې (خواړه او د ژوند نور اړين شيان)
- ب. استو ګنځی (د بریښنا، پخلی او اوبو په څېر د اسانتیاوو د لګښتونو په ګډون د اوسېدو لپاره یوه خونه، اپارتمان یا کور)
  - ج. ځایي تګ راتګ (د مثال په ډول په میاشتني ډول د ځایي بسونو یا اورګاډو ټکټونه)
    - د اړيکې (ټليفون/انټرنيټ)

که چېرې تاسو د Blended Visa Office-Referred (د دفتر له لوړي راجع شوې د يوځای کولو ويزې، BVOR) پروګرام په وسيله تمويل شوي ياست، د کاناډا دولت به د شپږو مياشتو لپاره چې معمولاً په کاناډا کې ستاسو د اوسېدو له دويمې مياشتې څخه پيلېږي، د لومړنيو لګښتونو د ورکړې لپاره تاسو ته په مياشتني ډول د پيسو چيکونه درکړي. په هغو مياشتو کې چې د کاناډا دولت له تاسو څخه مالي ملاتړ کوي، ستاسو تمويلوونکې ډله اړه نده چې تاسو ته نورې نغدې پيسې درکړي. خو بيا هم ستاسو تمويلوونکې ډله په لاندې شيانو کې د مالي ملاتړ مسئوليت لري:

- د كور د تنظيمولو لپاره تاسو ته د پيل مرسته، نغدې پيسې او توكي چمتو كړي لكه فرنيچر، د آشپزخانې وسايل، د پاكولو محصولات، روجايي، د كرايې او اسانتياوو د بلونو وركړه، پوښاك او داسې نور. له دې توكو څخه ځينې يې ممكن د نورو له خوا مرسته شوي وي.
- که چېر ې تاسو د خپل ځان او خپلې کورنۍ لګښت نشئ ورکولی، نو تاسو ته په کاناډا کې د لومړۍ مياشتې لپاره د لومړنيو
   لګښتونو (استوګنځي، خواړه، ځايي تګ راتګ، اړيکي) په موخه د کافي اندازه پيسو درکول.
- ستاسو د تمویل مودې د وروستیو پنځو میاشتو لپاره یا تر هغې چې تاسو وکولی شئ د خپل ځان او خپلې کورنۍ لګښت ورکړئ، له دوی څخه هر یو چې یې مخکې واقع شي، تاسو د لومړنیو لګښتونو د ورکړې لپاره په کافي اندازه د نغدو پیسو درکول.

که چېرې په کاناډا کې د اوسېدو په لومړي کال تاسو دنده ومومئ، ممکن تمویلوونکی تاسو ته د پیسو درکولو په رقم کې کمښت راولي. سره له دې چې ځینې تمویلوونکي د نویو راغلو کډوالو له لوري د کار په پیلولو سره د نغدي پیسو په مرستې کې کمښت نه راولي، خو د IRCC له لوري د لاندې لارښوونو په بنسټ تمویلوونکي کولی شي چې په مالي ملاتړ کې کمښت رامنځته کړي.

- کله چې ستاسو د کورنۍ عاید (د مالیې له کمولو څخه وروسته) په میاشتني ډول ستاسو د تمویلوونکي له لوري د مالي ملاتړ له
   50 سلنې څخه ډېر وي (د توکو میاشتنۍ مرستې په ګډون لکه د استوګنځي لګښت چې د توکو د بیې په توګه درکړل شوی وي):
   تمویلوونکي کولی شي چې در هر 1 ډالر لپاره چې تاسو یې په لاس راوړئ، 1 ډالر کم کړي.
- کله چې ستاسو د کورنۍ عاید (د مالیې له کمولو څخه وروسته) په میاشتني ډول ستاسو د تمویلوونکي له لوري د مالي ملاتړ له 150 سلنې څخه ډېر وي (د توکو میاشتنۍ مرستې په ګډون لکه د استوګنځي لګښت چې د توکو د بیې په توګه درکړل شوی وي): تمویلوونکي اړ ندې چې تاسو ته نور مالي ملاتړ چمتو کړې.

خو که چېرې تاسو خپله دنده له لاسه ورکړئ يا د تمويل په موده کې لېرې پيسې په لاس راوړئ، نو تمويلوونکي مکلف دی چې بيا ځلې تاسو ته د مالي ملاتر په چمتو کولو پيل وکړي. په اساسي ډول، تمويلوونکې ډله بايد ډاډ ترلاسه کړي چې د تمويل په ټوله موده کې تاسو کولی شئ چې د پورته ذکر شويو لومړنيو اړينو توکو لګښت ورکړئ. غوره داده چې له خپل تمويلوونکې ډلې سره په دې اړه خبرې وکړئ چې که چېرې تاسو دنده پيل کړئ، نو هغوی ستاسو لپاره څومره ملاتړ په پام کې لري. د کاناډا د ماشومانو د ګټو په ګډون د ماليې فدرالي يا ولايتي ګټې يا تخفيف له ماليې ورکولو څخه پرته په مياشتني ډول د پيسو مرستې دي چې په شرايطو برابرو ټولو دايمې اوسېدونکو او د کاناډا وګړو ته ورکول کېږي او ددې ګټو په تر لاسه کولو سره د تمويل په ملاتړ کې کمښت نه راځي.

که چېرې تاسو د خپل ځان او خپلې کورنۍ د لګښتونو ورکولو څخه له مخې په کافي اندازه پیسې ولرئ، نو خصوصي تمویلوونکي اړ ندي چې له تاسو څخه مالي ملاتړ وکړي. که چېرې تاسو له ځان سره کاناډا ته پیسې راوړي وي، ممکن ستاسو تمویلوونکي ډله له تاسو څخه و غواړي چې په کاناډا کې د خپل ژوند د لګښتونو په ورکړه کې ونډه واخلئ. بلاخره تمویلوونکي ددې مسئولیت په غاړه لري چې ډاډ تر لاسه کړي چې تاسو د ټولو لومړنیو اړتیاوو د لګښتونو لپاره په کافي اندازه پیسې لرئ. دا چې کاناډا ته له ځان سره د راوړو پیسو د رقم په بنسټ تمویلوونکي له تاسو څخه د ژوند د لګښتونو په ورکړه کې د څومره ونډې اخیستلو غوښتنه کوي، ددې او نورو معلوماتو لپاره د مهربانۍ له مخې لاندې سند ولولئ:

http://www.rstp.ca/wp-content/uploads/2019/03/DECLARATION-OF-FUNDS-AND-ASSETS-ON-ARRIVAL.pdf

سره له دې چې هغه توکي چې تاسو ته درکول کېږي او هغه استوګنځی چې تاسو پکې اوسېږئ مجلل نه وي، خو بايد ستاسو لپاره بسنه وکړي. ځينې تمويلوونکي ممکن ستاسو لپاره د نورو خلکو سره استوګنه تنظيم کړي لکه تمويلوونکی، د کورنۍ غړی يا يو نا اشنا کس. که چېرې تاسو له دې سره ستونزه نلرئ، نو دا چاره د منلو وړ ده. بلاخره ستاسو کور بايد خوندي وي او ستاسو د کورنۍ د ځايولو توان ولري او تاسو بايد د خپل ځان او خپلې کورنۍ په ښه ډول تغذيه کولو او سالم ساتلو لپاره په کافي اندازه پيسې ولرئ.

ددې احتمال شتون لري چې نورو کډوالو ته ستاسو په پرتله ډېرې يا لږې پيسې او توکي ورکړل شي. تمويل مختلف ډولونه لري او هغه اندازه ملاتړ چې تمويلوونکي يې وړاندې کوي، تل سره برابر نه وي. ل**ږ تر لږه له تمويلوونکو څخه طمعه کيږي چې په هغه اندازه له تاسو مالي ملاتړ وکړي چې د بيا ځلې ميشتېدو د مرستې پروګرام له نرخ سره برابر وي.** د ترټولو کمې اندازې مالي ملاتړ محاسبه کولو لپاره چې تاسو يې تر لاسه کوئ، د مهربانئ له مخې له لاندې لاروچارو له يوې څخه يې ګټه واخلئ:

- د RSTP ترټولو کمې اندازې مالي ملاتړ له محاسبه کوونکي څخه ګټه واخلئ: http://www.rstp.ca/calc/?lang=en يا
- په لاندې ويب سايټ کې د "پيل نرخ" او همدارنګه هغه مياشتني نرخ ته مراجعه وکړئ چې په ولايت باندې تقسيمېږي:
  http://www.rstp.ca/en/sponsorship-responsibilities/resettlement-assistance-program-rap-rates/

د هغه مالي ملاتړ په اړه د نورو تفصيلاتو لپاره چې تاسو يې بايد ترلاسه کړئ، نو د مهربانۍ له مخې په خصوصي ډول د تمويل شوو کډوالو لپاره له رارسېدو څخه وروسته د مالي ملاتړ په اړه د تکراري پوښتنو (FAQ) لاندې سند ولولئ: <u>http://www.rstp.ca/wp-</u> content/uploads/2019/08/EN-FAQs-update-Summer-2019-AUG-19-update FINAL.docx-3.pdf.



### 2) د تمویل په موه کی د میشتبدو مرسته.

ستاسو تمویلوونکی باید له تاسو سره مرسته وکړي ترڅو چارې تنظیم او په کاناډا کې له ژوند سره ځان برابر کړئ. په دې کې د لاندې په ګډون ډېر کارونه شامل دي، (خو تر دې محدود ندي):

#### ■ استوګنځی

ستاسو لپاره د استوګنځي پیدا کول یا له تاسو سره د استوګنځي په پیدا کولو کې مرسته کول.

#### د بلدتیا روزنه

- ◄ تاسو ته روزنه دركول چې څنګه بايد له ځايي
   دولتي ټر انسپورټ لكه بسونو او اورګاډو څخه
   ګټه واخلئ.
- ◄ تاسو ته د ټولنې ښودل او له تاسو سره د خوراکي توکو د ترټولو نږدې پلورنځي په پيدا
   کولو کې مرسته کول.
  - 🗸 په کاناډا کې د قوانينو تشريح کول.

#### روغتیایی پاملرنه

- ◄ خپل و لایتي روغتیایي کارت لپاره د غوښتنلیک
   په لېږلو او د فدر الي لنډمهاله روغتیایي پروګرام
   (IFHP) څخه په ګټي اخیستلو کې له تاسو سره
   مرسته کول
- له تاسو سره د ډاکټر، د غاښونو ډاکټر او نورو روغتيايي خدمتونو په پيدا کولو کې مرسته کول
  - ◄ د روغتیایی خدمتونو تشریح کول.

#### ■ ښوونه

- ◄ د انګلیسي یا فر انسوي ټولګیو د داخلی په
   اخیستلو کی له تاسو سره مرسته کول
- ◄ په ښوونځي کې د خپلو ماشومانو په داخلولو کې
   له تاسو سره مرسته کول.

#### ا مهم اسناد او خدمتونه

- ◄ له تاسو سره د بانکي حساب په پرانيستلو او د بوديجي په پلان کي مرسته کول
- ◄ د ټولنيزې بيمې شمېرې لپاره د غوښتنليک په لېږلو او که چېرې تاسو ماشومان لرئ، نو د کاناډا د ماشومانو د ګټو پروګرام لپاره د غوښتنليک په لېږلو کې له تاسو سره مرسته که ل

#### ■ شفاهی ژباړه

◄ د اړتيا پرمهال د يوه ژباړن وړاندې کول.

#### کارگمارنه

◄ د دندی د لټون له خدمتونو سره ستاسو نښلول.

#### سرچینی او خدمتونه

له مناسبو سرچینو او خدمتونو سره ستاسو وصلول لکه د میشتېدو کارگر. په خپله ساحه کې د میشتېدو خدمتونو د پیداکولو لپاره له http://www.cic.gc.ca/english/newcomer څخه لیډنه وکړئ. s/map/services.asp

حتى كه چېرې تاسو دنده هم لرئ، بيا هم بايد د ميشتېدو مرسته د تمويل په ټوله موده كې تاسو ته وړاندې شي.

### ستاسو د میشتېدو مسئولیتونه کوم دي؟

له تاسو څخه طمعه کېږي چې کاناډا ته په رسېدو سره خپله ټوله هڅه وکړئ چې هرڅومره ژر ممکن وي په ځان بسيا او په خپلو پښو ودرېږئ. په دې کې په انګليسي او فرانسوي ټولګيو کې ګډون کول، د ميشتېدو له ادارې سره اړيکه نيول چې په کاناډا کې له ژوند سره ستاسو په بلدتيا کې مرسته کوي او که چېرې کولی شئ نو د دندې لټون شامل وي. سره له دې چې تاسو اړ نه ياست په لو مړي کال په کاناډا کې کار وکړئ او د خپل ځان او کورنۍ لګښت په غاړه واخلئ، خو تاسو ته ددې سپارښتنه کېږي چې د تمويل مودې له بشپړېدو څخه وروسته د خپل ځان او کورنۍ د مسئوليت په غاړه اخيستلو څرنګوالي لپاره يو پلان جوړ کړئ.

## هغه مهال څه رامنځته کېږي کله چې تاسو وغواړئ چې په کاناډا کې کوم بل ښار ته کډه وکړئ؟

د کاناډا د دایمې اوسېدونکي په توګه تاسو کولی شئ چې په کاناډا کې هر ځای ته و لاړ شئ. تاسو په رضاګار ډول کولی شئ چې د کاناډا کومې بلې برخې ته لاړ شئ، خو مخکې له تګ څخه باید د دې په اړه له خپلو تمویلوونکو سره خبرې وکړئ ترڅو د ممکنه پایلې په اړه و پو هېږئ.

د هغه تفاهم په بنسټ چې تاسو به د هغوی په ټولنه کې اوسېږئ، خصوصي تمويلوونکي له تاسو ملاتړ کولو ته ژمن دي.

خصوصي تمويلوونکي يواځې اړ دي چې د هغوی په ټولنه کې د اوسېدو پرمهال تاسو ته مالي او د ميشتېدو ملاتړ چمتو کړي. که چېرې تاسو بل ځای ته کډه کوئ، نو تمويلوونکي بايد هڅه وکړي چې په نوې ټولنه کې ستاسو لپاره د تمويل ډله پيدا کړي. خو که چېرې هغوی دا کار نشي کولی، نو ممکن تاسو بيا د تمويلوونکو له لورې مالي يا غير مالي ملاتړ تر لاسه نکړئ.

# تمویلوونکو ته د کومو کارونو د ترسره اجازه ناری؟

تمويلوونکي ستاسو د ملاتړ لپاره دي. هغوی اجازه نلري چي:

- د هر ډول فیس او په کاناډا کې د ژوند د لګښتونو د پیسو په ګډون ستاسو له رارسېدو څخه مخکې د تمویل لپاره له تاسو څخه پیسې و غواړي (حتی که چېرې هغوی وایي چې دا پیسې بیرته تاسو ته درکوي).
  - ستاسو له رارسېدو څخه وروسته د تمويل په بدل كې له تاسو څخه پيسې و غواړي.
  - د کاناډا د ماشومانو د ګټو په تر لاسه کولو سره د مالي ملاتړ هغه پيسې کمې کړي چې تاسو ته يې درکوي.
    - په تاسو د کار کولو لپاره فشار راوړي.
  - له تاسو څخه و غواړي چې په وړيا ډول د هغوی لپاره
     کار وکړئ.
- په تاسو د داسې کار ترسره کولو لپاره فشار راوړي چې په کولو يې ارامه نه ياست.

تمویلوونکي ژمن دي چې په کاناډا کې له ژوند سره د پلدتیا په موخه له تاسو سره مرسته وکړي او په بدل کې یې د هیڅ شي طمعه یا غوښتنه نشي کولی.

## كسه چېرې لسسه خپلو تمويلوونكو څخه پسسه كافسىي انسدازه مسلاتړ نسسه تسرلاسه كسسوئ، نسسو څه بايد وكړئ؟

که چېرې باور لرئ چې ستاسو خصوصي تمويلوونکي تاسو ته اړين ملاتړ چمتو کوي، نو که چېرې کولی شئ له خپل تمويلوونکي سره د خپلو انديښنو په اړه خبرې وکړئ. که چېرې هغوی د يوه سازمان په وسيله تاسو تمويل کړي ياست (د مثال په ډول، د تمويل د هوکړه ليک لرونکی)، نو خپلې اندېښنې له نوموړي سازمان سره شريکې کړئ. که چېرې بيا هم ملاتړ نه تر لاسه کوئ يا نشئ کولی چې له خپلو تمويلوونکو سره په دې اړه خبرې وکړئ، نو تاسو بايد د کاتاډا د کډوالې، کډوالو او تابعيت (IRCC) له ادارې سره اړيکه ونيسئ. له IRCC سره اړيکه نيول هيڅ عواقب نلري او ستاسو په دايمې استوګنولۍ به هيڅ اغېز ونه لري. IRCC به هڅه وکړي چې ستونزې ته يو حل لاره ومومي ترڅو ډاډ تر لاسه شي چې تاسو اړين ملاتړ تر لاسه کوئ.

تاسو كولى شئ چې IRCC.PSRCaseReview-RevuedecasPSR.IRCC@cic.gc.ca ته د بريښناليک په استولو سره له IRCC.PSRCaseReview

د IRCC يو نماينده به د حالت په اړه له تاسو څخه پوښتنې وکړي او همدارنګه ممکن ستاسو له تمويلوونکو سره هم اړيکه ونيسي. هغوی به د معلوماتو راټولو هڅه وکړي، د مثال په ډول، داچې تاسو ته څومره مالي او د ميشتېدو مرسته درکړل شوې او هڅه به وکړي چې تاسو ته اړين ملاتړ چمتو شي. IRCC به همدارنګه ددې په اړه پرېکړه وکړي چې په راتلونکي کې به څوک تاسو ته مالي او د ميشتېدو ملاتړ چمتو کوي. که چېرې هغوی دې پايلې ته ورسېږي چې تاسو په کافي اندازه ملاتړ نه ترلاسه کوئ، او ستاسو د تمويلوونکې ډله نشي کولی يا نه غواړي چې تاسو ته نور ملاتړ چمتو کړي، نو هغوی کولی شي چې دا حالت د "د تمويل ناکامۍ" په توګه ياد کړي. په دې معنا چې د تمويل د پاره به ستاسو تمويلوونکې ډله ستاسو د مالي او ميشتېدو ملاتړ مسئوليت په غاړه ونلري. په دې حالت کې، ممکن تاسو ته:

- بله تمویلوونکی ډله در کړل شی، یا
  - د دولت لخوا تمویل شئ، یا
- وویل شي چې تاسو کولی شئ د ولايتي ټولنيزې مرستې لپاره غوښتنليک وسپارئ.

د قضيې د اړخونو په بنسټ ممکن دا چاره د تمويلوونکې ډلې لپاره ځينې عواقب ولري. د مثال په ډول، هغوی بايد بيرته د دولت د تمويل پيسې يا د هغه ولايتې ټولنيزې مرستې پيسې ورکړي چې تاسو يې ترلاسه کوئ. اړينه ده چې په ياد ولرئ چې د حل لارې چارې او د هغوی عواقب د هرې قضيې لپاره په جلا ډول د IRCC لخوا ټاکل کېږي.

# له تاسو سره د بد چلند، ناوړه ګټې اخیستنې یا تېري په صورت کې باید تاسو څه وکړئ؟

که چېرې باور لرئ چې د تمويلوونکو له خوا له تاسو سره ناوړه چلند شوى يا له تاسو څخه ناوړه ګټه اخيستل شوې ده، نو د مهربانۍ له مخې سمدلاسه له IRCC سره په

#### IRCC.PSRCaseReview-

- ګواښل شوی؛
- تمویلوونکو ته د پیسو د ورکړې لپاره تر فشار لاندې راتلل؛
  - له کور څخه د وتلو اجازه نلرل؛
  - د کار کولو لیاره تر فشار لاندی راتلل؛
  - **-** له تاسو څخه ستاسو د اسنادو اخيستل؛
- د هغه کار د ترسره کولو لپاره تر فشار لاندې راتلل چې تاسو نه غواړئ ترسره يې کړئ.

د هر ډول جدي او عاجلو مسئلو لپاره له پولیسو سره اړیکه ونیسئ په بیرني حالت کې د سملاسي مرستي لپاره له 911 شمېرې سره اړیکه ونیسئ په عاجلو مسئلو کې لاندې مسائل شامل دي (خو تر دې محدود ندې):

- که چېرې کوم څوک له تاسو یا ستاسو له کورنی سره له تاوریخوالی ډک چلند څخه کار اخلی؛
- که چېرې ويره لرئ چې کوم څوک به له تاسو يا ستاسو له کورنۍ سره له تاريخوالي ډک چلند څخه کار واخلي؛
- که چېرې د فزيکي يا جنسي تاوتريخوالي په ګډون تاسو له تېري سره مخ کېږئ.

# که چېرې د خپلو اندیښنو په اړه IRCC ته راپور ورکړئ، نو څه شی به واقع شی ؟

که چېرې تاسو له IRCC څخه د مرستي غوښتنه وکړئ، نو دا کار به ستاسو لپاره په کاناډا کې ستاسو د دايمې استوګنولۍ په حالت هيڅ اغېز ونه کړي. که چېرې تاسو له خپلو تمويلوونکو څخه په کافي اندازه مالي او د ميشتېدو ملاتړ نه تر لاسه کوئ، يا که چېرې تاسو د تمويل په اړه انديښنې لرئ، ددې په شمول چې باور ولرئ له تاسو سره ناوړه چلند، ناوړه ګټه اخيستنه يا تېرې شوي دی، نو IRCC به کوښښ وکړي چې د هغه ستونزې لپاره د حل لار ومومي چې تاسو ورسره مخ ياست.

### ستاسو حقونه كوم دى؟

تاسو حق لرئ چې خپلې اندیښنې له خپل تمویلوونکې ډلې سره شریکې کړئ. د مثال په ډول، که چېرې تاسو په دې اړه اندیښمن یاست چې ستاسو له رضایت څخه پرته معلومات یا تصویرونو خپروي، یا ستاسو په وکالت پرېکړې کوي، تاسو حق لرئ چې خپلې اندیښنې له تمویلوونکو سره شریکې کړئ.

همدارنګه، تاسو حق لرئ چې پورته تشریح شوې مالي او د میشتېدو مرسته له خپل خصوصي تمویلوونکو څخه تر لاسه کړئ.

دا ستاسو حق دى چې د خپلو انديښنو د شريكولو لپاره له IRCC سره او د اړتيا په صورت كى له پوليسو سره اړيكه ونيسئ.

## د نورو معلوماتو لپاره له RSTP سره اړيکه ونيسئ

تليفون: 1-877-290-1701 يا 1-877-290-416 بريبنناليك: <u>info@rstp.ca</u> Refugee Sponsorship Training Program

www.rstp.ca